



ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ

ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

ΤΕΥΧΟΣ ΠΡΩΤΟ

Αρ. Φύλλου 81

28 Μαΐου 1993

ΝΟΜΟΣ ΥΠ' ΑΡΙΘ. 2134

Κύρωση του Πρόσθετου Πρωτοκόλλου της Συμφωνίας μεταξύ των Κρατών Μελών της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Άνθρακα και Χάλυβα και της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Άνθρακα και Χάλυβα αφ' ενός και του Βασιλείου της Νορβηγίας αφ' ετέρου, στο πλαίσιο της θέσης σε εφαρμογή του εναρμονισμένου συστήματος περιγραφής και κωδικοποίησης των εμπορευμάτων

**Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ
ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ**

Εκδίδομε τον ακόλουθο Νόμο που ψήφισε η Βουλή:

Άρθρο πρώτο

Κυρώνεται και έχει την ισχύ, που ορίζει το άρθρο 28 παρ. 1 του Συντάγματος, το Πρόσθετο Πρωτόκολλο της Συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Άνθρακα και Χάλυβα και της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Άνθρακα και Χάλυβα αφ' ενός και του Βασιλείου της Νορβηγίας αφ' ετέρου, στο πλαίσιο της θέσης σε εφαρμογή του εναρμονισμένου συστήματος περιγραφής και κωδικοποίησης των εμπορευμάτων που υπογράφηκε στις Βρυξέλλες στις 19 Απριλίου 1989 και του οποίου το κείμενο σε πρωτότυπο στην ελληνική γλώσσα έχει ως εξής:

ΠΡΟΣΘΕΤΟ ΠΡΩΤΟΚΟΛΛΟ

ΤΗΣ ΣΥΜΦΩΝΙΑΣ ΜΕΤΑΞΥ ΤΩΝ ΚΡΑΤΩΝ ΜΕΛΩΝ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΚΟΙΝΟΤΗΤΑΣ ΑΝΘΡΑΚΑ ΚΑΙ ΧΑΛΥΒΑ ΚΑΙ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΚΟΙΝΟΤΗΤΑΣ ΑΝΘΡΑΚΑ ΚΑΙ ΧΑΛΥΒΑ ΑΦ' ΕΝΟΣ, ΚΑΙ ΤΟΥ ΒΑΣΙΛΕΙΟΥ ΤΗΣ ΝΟΡΒΗΓΙΑΣ ΑΦ' ΕΤΕΡΟΥ, ΣΤΟ ΠΛΑΙΣΙΟ ΤΗΣ ΘΕΣΗΣ ΣΕ ΕΦΑΡΜΟΓΗ ΤΟΥ ΕΝΑΡΜΟΝΙΣΜΕΝΟΥ ΣΥΣΤΗΜΑΤΟΣ ΠΕΡΙΓΡΑΦΗΣ ΚΑΙ ΚΩΔΙΚΟΠΟΙΗΣΗΣ ΤΩΝ ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΩΝ.

ΤΟ ΒΑΣΙΛΕΙΟ ΤΟΥ ΒΕΛΓΙΟΥ,
ΤΟ ΒΑΣΙΛΕΙΟ ΤΗΣ ΔΑΝΙΑΣ,
Η ΟΜΟΣΠΟΝΔΙΑΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ ΤΗΣ ΓΕΡΜΑΝΙΑΣ,
Η ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ,
ΤΟ ΒΑΣΙΛΕΙΟ ΤΗΣ ΙΣΠΑΝΙΑΣ,
Η ΓΑΛΛΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ,
Η ΙΡΛΑΝΔΙΑ,

Η ΙΤΑΛΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ,
ΤΟ ΜΕΓΑΛΟ ΔΟΥΚΑΤΟ ΤΟΥ ΛΟΥΞΕΜΒΟΥΡΓΟΥ,
ΤΟ ΒΑΣΙΛΕΙΟ ΤΩΝ ΚΑΤΩ ΧΩΡΩΝ,
Η ΠΟΡΤΟΓΑΛΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ,
ΤΟ ΗΝΩΜΕΝΟ ΒΑΣΙΛΕΙΟ ΤΗΣ ΜΕΓΑΛΗΣ ΒΡΕΤΑΝΙΑΣ
ΚΑΙ ΤΗΣ ΒΟΡΕΙΑΣ ΙΡΛΑΝΔΙΑΣ,

Κράτη μέλη της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Άνθρακα και Χάλυβα, και
Η ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΚΟΙΝΟΤΗΤΑ ΑΝΘΡΑΚΑ ΚΑΙ ΧΑΛΥΒΑ,
αφ' ενός, και
ΤΟ ΒΑΣΙΛΕΙΟ ΤΗΣ ΝΟΡΒΗΓΙΑΣ,
αφ' ετέρου,

ΕΧΟΝΤΑΣ ΥΠΟΨΗ τη συμφωνία μεταξύ των κρατών μελών της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Άνθρακα και Χάλυβα και της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Άνθρακα και Χάλυβα αφ' ενός, και του Βασιλείου της Νορβηγίας αφ' ετέρου, που υπογράφηκε στις Βρυξέλλες στις 14 Μαΐου 1973, και η οποία στη συνέχεια αποκαλείται "συμφωνία", καθώς και τα συμπληρωματικά πρωτόκολλα της συμφωνίας μετά την προσχώρηση της Ελληνικής Δημοκρατίας, του Βασιλείου της Ισπανίας και της Πορτογαλικής Δημοκρατίας στη Κοινότητα,

ΕΚΤΙΜΩΝΤΑΣ:

ότι η Διεθνής Σύμβαση για το εναρμονισμένο σύστημα περιγραφής και κωδικοποίησης των εμπορευμάτων, της 14ης Ιουνίου 1983, καθώς και ορισμένες αυτόνομες τροποποιήσεις του κοινού δασμολογίου και του νορβηγικού δασμολογίου εφαρμόζονται από την 1η Ιανουαρίου 1988,

ότι πρέπει να περιληφθούν στο παράρτημα της συμφωνίας το οποίο περιέχει τον πίνακα των προϊόντων, που ορίζονται στο άρθρο 1 της συμφωνίας, τα προϊόντα τα οποία με απόφαση του Συμβουλίου των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων, της 21ης Φεβρουαρίου 1983, προστέθηκαν στο παράρτημα Ι της συνθήκης για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Άνθρακα και Χάλυβα,

ότι με σκοπό να απλουστευθεί μελλοντικά η διαδικασία που θα πρέπει να τηρείται για την προσαρμογή των στοιχείων του δασμολογίου σε περίπτωση νέων τρο-

ποποιήσεων του δασμολογίου ενός των συμβαλλόμενων μερών, πρέπει να παρεμβληθούν οι κατάλληλες διατάξεις στη συμφωνία,

ΑΠΟΦΑΣΙΣΑΝ να καθορίσουν, με κοινή συμφωνία, τις προσαρμογές και τις τροποποιήσεις που πρέπει να επέλθουν στη συμφωνία και στο συμπληρωματικό πρωτόκολλο της συμφωνίας, μετά την προσχώρηση του Βασιλείου της Ισπανίας και της Πορτογαλικής Δημοκρατίας στην Ευρωπαϊκή Κοινότητα Άνθρακα και Χάλυβα και,

ΝΑ ΣΥΝΑΨΟΥΝ ΤΟ ΠΑΡΟΝ ΠΡΩΤΟΚΟΛΛΟ:

ΑΡΘΡΟ 1

Η συμφωνία τροποποιείται ως εξής:

- 1) Παρεμβάλλεται το ακόλουθο άρθρο:

ΑΡΘΡΟ 9 Α

Σε περίπτωση τροποποιήσεων της ονοματολογίας του κοινού δασμολογίου του ενός ή και των δύο συμβαλλόμενων μερών, όσον αφορά τα προϊόντα που ορίζονται στη συμφωνία, η μικτή επιτροπή μπορεί να προσαρμόσει τη δασμολογική ονοματολογία της συμφωνίας για τα προϊόντα αυτά στις εν λόγω τροποποιήσεις, με την προϋπόθεση ότι τηρείται η αρχή της διατήρησης των πλεονεκτημάτων, που προκύπτουν από τη συμφωνία.

2) Στο άρθρο 20, η παράγραφος 1 και η παράγραφος 2 πρώτο εδάφιο, αντικαθίστανται από το ακόλουθο κείμενο:

“1. Η Κοινότητα επεκτείνει, για τα προϊόντα των κεφαλαίων 72 και 73 του εναρμονισμένου συστήματος περιγραφής και κωδικοποίησης των εμπορευμάτων, τα

οποία διέπονται από τη συμφωνία, την εφαρμογή του άρθρου 60 της συνθήκης για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Άνθρακα και Χάλυβα και των εκτελεστικών αποφάσεων της, στις πωλήσεις προς τη νορβηγική επικράτεια των επιχειρήσεων που υπάγονται στη δικαιοδοσία της, εξασφαλίζοντας, για το σκοπό αυτόν, επαρκή διαφάνεια των τιμών μεταφοράς για τις παραδόσεις προς τη νορβηγική επικράτεια.

2. Στο θέμα των τιμών, η Νορβηγία εξασφαλίζει όσον αφορά τις παραδόσεις, τόσο προς τη νορβηγική επικράτεια όσο και προς την κοινή αγορά, προϊόντων των κεφαλαίων 72 και 73 του εναρμονισμένου συστήματος περιγραφής και κωδικοποίησης των εμπορευμάτων που διέπονται από τη συμφωνία, από επιχειρήσεις που υπάγονται στη δικαιοδοσία της:

- την τήρηση της απαγόρευσης του αθέμιτου ανταγωνισμού,
- την τήρηση της αρχής της μη διάκρισης,
- τη δημοσιότητα των τιμών στο σημείο αφετηρίας, που επιλέχθηκε, καθώς και των όρων πώλησης,
- την τήρηση των κανόνων ευθυγράμμισης, εξασφαλίζοντας για το σκοπό αυτόν επαρκή διαφάνεια των τιμών μεταφοράς”.

3) Το παράρτημα αντικαθίσταται από το παράρτημα του παρόντος πρωτοκόλλου.

ΑΡΘΡΟ 2

Ο πίνακας, που παρατίθεται στο άρθρο 4 παράγραφος 3 του συμπληρωματικού πρωτοκόλλου, που προσαρτάται στη συμφωνία μετά την προσχώρηση του Βασιλείου της Ισπανίας και της Πορτογαλικής Δημοκρατίας στην Κοινότητα, αντικαθίσταται από τον ακόλουθο πίνακα:

Κωδικός της Συνδυσασμένης Ονοματολογίας	Περιγραφή εμπορευμάτων
7210	Πλατέα προϊόντα έλασης, από σίδηρο ή από όχι σε κράμα χάλυβες, με πλάτος 600 mm ή περισσότερο, επιστρωμένα με άλλο μέταλλο ή επενδυμένα :
7210 70	- χρωματισμένα, βερνικωμένα ή επενδυμένα με πλαστικές ύλες :
	-- που έχουν απλώς υποστεί επεξεργασία στην επιφάνεια ή που έχουν απλώς κοπεί σε σχήμα άλλο από το τετράγωνο ή το ορθογώνιο :
ex 7210 70 19	--- άλλα :
	- επενδυμένα με πολυβινυλοχλωρίδιο
7212	Πλατέα προϊόντα έλασης, από σίδηρο ή από όχι σε κράμα χάλυβες, με πλάτος κατώτερο των 600 mm, επιστρωμένα με άλλο μέταλλο ή επενδυμένα :
7212 40	- χρωματισμένα, βερνικωμένα ή επενδυμένα με πλαστική ύλη :
	-- άλλα :
	--- με πλάτος που υπερβαίνει τα 500 mm :
ex 7212 40 91	---- που έχουν απλώς υποστεί επεξεργασία στην επιφάνεια :
	- επενδυμένα με πολυβινυλοχλωρίδιο

ΑΡΘΡΟ 3

Το παρόν πρωτόκολλο αποτελεί αναπόσπαστο τμήμα της συμφωνίας.

ΑΡΘΡΟ 4

Το παρόν πρωτόκολλο εγκρίνεται από τα συμβαλλόμενα μέρη, σύμφωνα με τις διαδικασίες που προβλέπει το καθένα.

Αρχίζει να ισχύει την 1η Ιανουαρίου 1988, υπό την προϋπόθεση ότι τα συμβαλλόμενα μέρη έχουν κοινοποιήσει αμοιβαία, πριν από την ημερομηνία αυτήν, την ολοκλήρωση των απαραίτητων σχετικών διαδικασιών. Μετά την ημερομηνία αυτήν, το πρωτόκολλο αρχίζει να ισχύει την πρώτη ημέρα του δεύτερου μήνα μετά την κοινοποίηση αυτή.

ΑΡΘΡΟ 5

Το παρόν πρωτόκολλο συντάσσεται σε δύο αντίτυπα, στη αγγλική, γαλλική, γερμανική, δανική, ελληνική, ισπανική, ιταλική, ολλανδική, πορτογαλική και νορβηγική γλώσσα και όλα τα κείμενα είναι εξίσου αυθεντικά.

Έγινε στις Βρυξέλλες, στις δεκαεννέα Απριλίου χίλια εννιακόσια ογδόντα εννέα.

Για την Ελληνική Δημοκρατία

(υπογραφή)

Για την Ευρωπαϊκή Κοινότητα Άνθρακα και Χάλυβα

(υπογραφή)

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

Κατάλογος προϊόντων που αναφέρονται στο άρθρο 1 της συμφωνίας

Κωδικός ΕΣ	Περιγραφή εμπορευμάτων
2601	Σιδηρομεταλλεύματα και τα εμπλουτίσματά τους, στα οποία περιλαμβάνονται και οι φρυγμένοι σιδηροπυρίτες (τέφρες πυριτών) : - Σιδηρομεταλλεύματα και τα εμπλουτίσματά τους, άλλα από τους φρυγμένους σιδηροπυρίτες (τέφρες πυριτών) :
2601 11	-- Μη συσσωματωμένα
2601 12	-- Συσσωματωμένα
2602 00	Μεταλλεύματα μαγγανίου και τα εμπλουτίσματά τους, στα οποία περιλαμβάνονται και τα σιδηρομεταλλεύματα που περιέχουν μαγγάνιο, περιεκτικότητας σε μαγγάνιο 20% ή περισσότερο κατά βάρος, επί ξηρού προϊόντος
ex 2619 00	Σκουριές, σκουριές υφικαμίνων (άλλες από εκείνες με μορφή σπυρωτής σκόνης), αποσφυροκοπήματα και άλλα απορρίμματα, που προέρχονται από την κατεργασία του σιδήρου ή του χάλυβα : - Σκόνες υφικαμίνων (σκόνες gueulard)
2701	Λιθάνθρακες, πλίνθοι, σφαίρες και παρόμοια στερεά καύσιμα που παίρνονται από το λιθάνθρακα
2702	Λιγνίτες έστω και συσσωματωμένοι, με εξαίρεση το γαγάτη

Κωδικός ΕΣ	Περιγραφή εμπορευμάτων
ex 2704 00	Οπτάνθρακες (κωκ) και ημιοπτάνθρακες από λιθάνθρακα, λιγνίτη ή τύρφη, έστω και συσσωματωμένοι. Άνθρακας αποστακτικού κέρατος : - Οπτάνθρακες (κωκ) και ημιοπτάνθρακες από λιθάνθρακα και λιγνίτη, με εξαίρεση τους οπτάνθρακες και ημιοπτάνθρακες από λιθάνθρακα για την παρασκευή ηλεκτροδίων
7201	Χυτοσίδηροι ακατέργαστοι και σιδηρομαγγάνια, σε χελώνες ή άλλες πρωτογενείς μορφές
7202	Σιδηροκράματα : - Σιδηρομαγγάνιο :
7202 11	-- Που περιέχει κατά βάρος περισσότερο από 2 % άνθρακα - Άλλα :
ex 7202 99	-- Άλλα : - Σιδηροφωσφορούχο που περιέχει κατά βάρος περισσότερο από 3 % αλλά λιγότερο από 15 % φώσφορο
7203	Σιδηρούχα προϊόντα που λαμβάνονται με απευθείας αναγωγή των σιδηρομεταλλευμάτων και άλλα σιδηρούχα σπογγώδη προϊόντα, σε τεμάχια, σφαιρίδια ή παρόμοιες μορφές. Σίδηρος με ελάχιστη καθαρότητα κατά βάρος 99,94 %, σε τεμάχια, σφαιρίδια ή παρόμοιες μορφές
7204	Απορρίμματα και θραύσματα χυτοσιδήρου, σιδήρου ή χάλυβα (παλιοσίδερα). Απορρίμματα πλινθωμένα (σε τύπους) από σίδηρο ή χάλυβα

Κωδικός ΕΣ	Περιγραφή εμπορευμάτων
7206	Σίδηρος και όχι σε κράμα χάλυβες, σε πλινθώματα (τύπους) ή άλλες πρωτογενείς μορφές, με εξαίρεση το σίδηρο της κλάσης 72.03
7207	Ημιτελή προϊόντα από σίδηρο ή από όχι σε κράμα χάλυβες: - που περιέχουν κατά βάρος λιγότερο από 0,25 % άνθρακα:
ex 7207 11	-- με εγκάρσια τομή τετράγωνη ή ορθογώνια και στα οποία το πλάτος είναι κατώτερο κατά δύο φορές του πάχους : - που έχουν ελαθεί ή παρθεί με συνεχή χύτευση
ex 7207 12	-- Άλλα, με ορθογώνια εγκάρσια τομή : - που έχουν ελαθεί ή παρθεί με συνεχή χύτευση
ex 7207 19	-- Άλλα : - με εγκάρσια τομή κυκλική ή πολυγωνική και απαρχές για είδη καθορισμένης μορφής που έχουν ελαθεί ή παρθεί με συνεχή χύτευση
ex 7207 20	- που περιέχουν κατά βάρος 0,25 % ή περισσότερο άνθρακα : - με εγκάρσια τομή τετράγωνη, ορθογώνια, κυκλική ή πολυγωνική και απαρχές για είδη καθορισμένης μορφής, που έχουν ελαθεί ή παρθεί με συνεχή χύτευση
7208	Πλατέα προϊόντα έλασης, από σίδηρο ή από όχι σε κράμα χάλυβες, με πλάτος 600 mm ή περισσότερο, που έχουν ελαθεί σε θερμή κατάσταση, μη επιστρωμένα με άλλο μέταλλο ούτε επενδυσμένα : - περιτυλιγμένα, που έχουν απλώς ελαθεί σε θερμή κατάσταση, με πάχος κατώτερο των 3 mm και με ελάχιστο όριο ελαστικότητας 275 MPa ή με πάχος 3 mm ή περισσότερο και με ελάχιστο όριο ελαστικότητας 355 MPa :

Κωδικός ΕΣ	Περιγραφή εμπορευμάτων
7208 11	-- με πάχος που υπερβαίνει τα 10 mm
7208 12	-- με πάχος 4,75 mm ή περισσότερο αλλά που δεν υπερβαίνει τα 10 mm
7208 13	-- με πάχος 3 mm ή περισσότερο αλλά λιγότερο των 4,75mm
7208 14	-- με πάχος κατώτερο των 3 mm - Άλλα, περιτυλιγμένα, που έχουν απλώς ελαθεί σε θερμή κατάσταση
7208 21	-- με πάχος που υπερβαίνει τα 10 mm
7208 22	-- με πάχος 4,75 mm ή περισσότερο αλλά που δεν υπερβαίνει τα 10 mm
7208 23	-- με πάχος 3 mm ή περισσότερο αλλά λιγότερο των 4,75 mm
7208 24	-- με πάχος κατώτερο των 3 mm - μη περιτυλιγμένα, που έχουν απλώς ελαθεί σε θερμή κατάσταση, με πάχος κατώτερο των 3 mm και με ελάχιστο όριο ελαστικότητας 275 MPa ή με πάχος 3 mm ή περισσότερο και με ελάχιστο όριο ελαστικότητας 355 MPa :
7208 31	-- που έχουν ελαθεί στις τέσσερις επιφάνειες ή σε κλειστές αυλακώσεις, με πλάτος που δεν υπερβαίνει τα 1.250 mm και με πάχος 4 mm ή περισσότερο, που δεν παρουσιάζουν ανάγλυφα διακοσμητικά σχέδια
7208 32	-- άλλα, με πάχος που υπερβαίνει τα 10 mm
7208 33	-- άλλα, με πάχος 4,75 mm ή περισσότερο αλλά που δεν υπερβαίνει τα 10 mm
7208 34	-- άλλα, με πάχος 3 mm ή περισσότερο αλλά λιγότερο των 4,75 mm

Κωδικός ΕΣ	Περιγραφή εμπορευμάτων
7208 35	-- άλλα, με πάχος κατώτερο των 3 mm
	- άλλα, μη περιτυλιγμένα, που έχουν απλώς ελαθεί σε θερμή κατάσταση :
7208 41	-- που έχουν ελαθεί στις τέσσερις επιφάνειες ή σε κλειστές αυλακώσεις, με πλάτος που δεν υπερβαίνει τα 1.250 mm και με πάχος 4 mm ή περισσότερο, που δεν παρουσιάζουν ανάγλυφα διακοσμητικά σχέδια
7208 42	-- άλλα, με πάχος που υπερβαίνει τα 10 mm
7208 43	-- άλλα, με πάχος 4,75 mm ή περισσότερο αλλά που δεν υπερβαίνει τα 10 mm
7208 44	-- άλλα, με πάχος 3 mm ή περισσότερο αλλά λιγότερο των 4,75 mm
7208 45	-- άλλα, με πάχος κατώτερο των 3 mm
ex 7208 90	- άλλα : - που έχουν απλώς υποστεί επεξεργασία στην επιφάνεια ή που έχουν απλώς κοπεί σε σχήμα άλλο από το τετράγωνο ή το ορθογώνιο
7209	Πλατέα προϊόντα έλασης, από σίδηρο ή από όχι σε κράμα ιχάλυβες, με πλάτος 600 mm ή περισσότερο, που έχουν ελαθεί σε ψυχρή κατάσταση, μη επιστρωμένα με άλλο μέταλλο ούτε επενδυμένα : - περιτυλιγμένα, που έχουν απλώς ελαθεί σε ψυχρή κατάσταση, με πάχος κατώτερο των 3 mm και με ελάχιστο όριο ελαστικότητας 275 MPa ή με πάχος 3 mm ή περισσότερο και με ελάχιστο όριο ελαστικότητας 355 MPa :
7209 11	-- με πάχος 3 mm ή περισσότερο
7209 12	-- με πάχος που υπερβαίνει το 1 mm αλλά κατώτερο των 3 mm
7209 13	-- με πάχος 0,5 mm ή περισσότερο αλλά που δεν υπερβαίνει το 1 mm

Κωδικός ΕΣ	Περιγραφή εμπορευμάτων
7209 14	-- με πάχος κατώτερο των 0,5 mm - άλλα, περιτυλιγμένα, που έχουν απλώς ελαθεί σε ψυχρή κατάσταση :
7209 21	-- με πάχος 3 mm ή περισσότερο
7209 22	-- με πάχος που υπερβαίνει το 1 mm αλλά κατώτερο των 3 mm
7209 23	-- με πάχος 0,5 mm ή περισσότερο αλλά που δεν υπερβαίνει το 1 mm
7209 24	-- με πάχος κατώτερο των 0,5 mm - μη περιτυλιγμένα, που έχουν απλώς ελαθεί σε ψυχρή κατάσταση, με πάχος κατώτερο 3 mm και με ελάχιστο όριο ελαστικότητας 275 MPa ή με πάχος 3 mm ή περισσότερο και με ελάχιστο όριο ελαστικότητας 355 MPa :
7209 31	-- με πάχος 3 mm ή περισσότερο
7209 32	-- με πάχος που υπερβαίνει το 1 mm αλλά κατώτερο των 3 mm
7209 33	-- με πάχος 0,5 mm ή περισσότερο αλλά που δεν υπερβαίνει το 1 mm
7209 34	-- με πάχος κατώτερο των 0,5 mm - άλλα, μη περιτυλιγμένα, που έχουν απλώς ελαθεί σε ψυχρή κατάσταση :
7209 41	-- με πάχος 3 mm ή περισσότερο
7209 42	-- με πάχος που υπερβαίνει το 1 mm αλλά κατώτερο των 3 mm
7209 43	-- με πάχος 0,5 mm ή περισσότερο αλλά που δεν υπερβαίνει το 1 mm
7209 44	-- με πάχος κατώτερο των 0,5 mm
ex 7209 90	- άλλα : - που έχουν απλώς υποστεί επεξεργασία στην επιφάνεια ή που έχουν απλώς κοπεί σε σχήμα άλλο από το τετράγωνο ή το ορθογώνιο

Κωδικός ΕΣ	Περιγραφή εμπορευμάτων
7210	Πλατέα προϊόντα έλασης, από σίδηρο ή από όχι σε κράμα χάλυβες, με πλάτος 600 mm ή περισσότερο, επιστρωμένα με άλλο μέταλλο ή επενδυμένα : - επικασσιτερωμένα :
ex 7210 11	-- με πάχος 0,5 mm ή περισσότερο : - που έχουν απλώς υποστεί επεξεργασία στην επιφάνεια ή που έχουν απλώς κοπεί σε σχήμα άλλο από το τετράγωνο ή το ορθογώνιο
ex 7210 12	-- με πάχος κατώτερο των 0,5 mm : - που έχουν απλώς υποστεί επεξεργασία στην επιφάνεια ή που έχουν απλώς κοπεί σε σχήμα άλλο από το τετράγωνο ή το ορθογώνιο
ex 7210 20	- επιμολυβδωμένα, στα οποία περιλαμβάνεται και ο μαυρισμένος σίδηρος : - που έχουν απλώς υποστεί επεξεργασία στην επιφάνεια ή που έχουν απλώς κοπεί σε σχήμα άλλο από το τετράγωνο ή το ορθογώνιο - επιψευδαργυρωμένα ηλεκτρολυτικά :
ex 7210 31	-- από χάλυβα με πάχος κατώτερο των 3 mm και με ελάχιστο όριο ελαστικότητας 275 MPa ή με πάχος 3 mm ή περισσότερο και με ελάχιστο όριο ελαστικότητας 355 MPa: - που έχουν απλώς υποστεί επεξεργασία στην επιφάνεια ή που έχουν απλώς κοπεί σε σχήμα άλλο από το τετράγωνο ή το ορθογώνιο
ex 7210 39	-- άλλα : - που έχουν απλώς υποστεί επεξεργασία στην επιφάνεια ή που έχουν απλώς κοπεί σε σχήμα άλλο από το τετράγωνο ή το ορθογώνιο -- αλλιώς επιψευδαργυρωμένα :
ex 7210 41	-- κυματοειδή : - που έχουν απλώς υποστεί επεξεργασία στην επιφάνεια ή που έχουν απλώς κοπεί σε σχήμα άλλο από το τετράγωνο ή το ορθογώνιο
ex 7210 49	-- άλλα : - που έχουν απλώς υποστεί επεξεργασία στην επιφάνεια ή που έχουν απλώς κοπεί σε σχήμα άλλο από το τετράγωνο ή το ορθογώνιο

Κωδικός ΕΣ	Περιγραφή εμπορευμάτων
ex 7210 50	- επενδυμένα με οξειδία του χρωμίου ή με χρώμιο και οξειδία του χρωμίου : - που έχουν απλώς υποστεί επεξεργασία στην επιφάνεια ή που έχουν απλώς κοπεί σε σχήμα άλλο από το τετράγωνο ή το ορθογώνιο
ex 7210 60	- επενδυμένα με αργίλιο : - που έχουν απλώς υποστεί επεξεργασία στην επιφάνεια ή που έχουν απλώς κοπεί σε σχήμα άλλο από το τετράγωνο ή το ορθογώνιο
ex 7210 70	- χρωματισμένα, βερνικωμένα ή επενδυμένα με πλαστικές ύλες - που έχουν απλώς υποστεί επεξεργασία στην επιφάνεια ή που έχουν απλώς κοπεί σε σχήμα άλλο από το τετράγωνο ή το ορθογώνιο
ex 7210 90	- άλλα : - άλλα από τα επαργυρωμένα, επιχρυσωμένα, επιπλατινωμένα ή σμαλτωμένα, που έχουν απλώς υποστεί επεξεργασία στην επιφάνεια, στην οποία περιλαμβάνεται και η επιστροφή με άλλο μέταλλο, ή που έχουν απλώς κοπεί σε σχήμα άλλο από το τετράγωνο ή το ορθογώνιο
7211	Πλατέα προϊόντα έλασης, από σίδηρο ή από όχι σε κράμα χάλυβες, με πλάτος κατώτερο των 600 mm, μη επιστρωμένα με άλλο μέταλλο ούτε επενδυμένα : - που έχουν απλώς ελαθεί σε θερμή κατάσταση, με πάχος κατώτερο των 3 mm και με ελάχιστο όριο ελαστικότητας 275 MPa ή με πάχος 3 mm ή περισσότερο και με ελάχιστο όριο ελαστικότητας 355 MPa :
7211 11	-- που έχουν ελαθεί στις τέσσερις επιφάνειες ή σε κλειστές αυλακώσεις, με πλάτος που υπερβαίνει τα 150 mm και με πάχος 4 mm ή περισσότερο, μη περιτυλιγμένα και που δεν παρουσιάζουν ανάγλυφα διακοσμητικά σχέδια
7211 12	-- άλλα, με πάχος 4,75 mm ή περισσότερο
7211 19	-- άλλα - άλλα, που έχουν απλώς ελαθεί σε θερμή κατάσταση :

Κωδικός ΕΣ	Περιγραφή εμπορευμάτων
7211 21	-- που έχουν ελαθεί στις τέσσερις επιφάνειες ή σε κλειστές αυλακώσεις, με πλάτος που υπερβαίνει τα 150 mm και με πάχος 4 mm ή περισσότερο, μη περιτυλιγμένα και που δεν παρουσιάζουν ανάγλυφα διακοσμητικά
7211 22	-- άλλα, με πάχος 4,75 mm ή περισσότερο
7211 29	-- άλλα
ex 7211 30	- που έχουν απλώς ελαθεί σε ψυχρή κατάσταση, με πάχος κατώτερο των 3 mm και με ελάχιστο όριο ελαστικότητας 275 MPa ή με πάχος 3 mm ή περισσότερο και με ελάχιστο όριο ελαστικότητας 355 MPa : - με πλάτος που δεν υπερβαίνει τα 500 mm - άλλα, που έχουν απλώς ελαθεί σε ψυχρή κατάσταση :
ex 7211 41	-- που περιέχουν κατά βάρος λιγότερο από 0,25% άνθρακα : - με πλάτος που υπερβαίνει τα 500 mm - με πλάτος που δεν υπερβαίνει τα 500 mm, περιτυλιγμένα, που προορίζονται για την κατασκευή λευκοσιδήρου
ex 7211 49	-- άλλα : - με πλάτος που υπερβαίνει τα 500 mm
ex 7211 90	- άλλα : - με πλάτος που υπερβαίνει τα 500 mm, που έχουν απλώς υποστεί επεξεργασία στην επιφάνεια
7212	Πλατέα προϊόντα έλασης, από σίδηρο ή από όχι σε κράμα χάλυβες, με πλάτος κατώτερο των 600 mm, επιστρωμένα με άλλο μέταλλο ή επενδυμένα :
ex 7212 10	- επικασσιτερωμένα : - λευκοσίδηρος, που έχει απλώς υποστεί επεξεργασία στην επιφάνεια - άλλα, με πλάτος που υπερβαίνει τα 500 mm, που έχουν απλώς υποστεί επεξεργασία στην επιφάνεια - επιφευδαργυρωμένα ηλεκτρολυτικά :

Κωδικός ΕΣ	Περιγραφή εμπορευμάτων
ex 7212 21	-- από χάλυβα με πάχος κατώτερο των 3 mm και με ελάχιστο όριο ελαστικότητας 275 MPa ή με πάχος 3 mm ή περισσότερο και με ελάχιστο όριο ελαστικότητας 355 MPa : - με πλάτος που υπερβαίνει τα 500 mm, που έχουν απλώς υποστεί επεξεργασία στην επιφάνεια
ex 7212 29	-- άλλα : - με πλάτος που υπερβαίνει τα 500 mm, που έχουν απλώς υποστεί επεξεργασία στην επιφάνεια
ex 7212 30	- αλλιώς επιφευδαργυρωμένα : - με πλάτος που υπερβαίνει τα 500 mm, που έχουν απλώς υποστεί επεξεργασία στην επιφάνεια
ex 7212 40	- χρωματισμένα, βερνικωμένα ή επενδυμένα με πλαστική ύλη : - λευκοσίδηρος, απλώς βερνικωμένος - άλλα, με πλάτος που υπερβαίνει τα 500 mm, που έχουν απλώς υποστεί επεξεργασία στην επιφάνεια
ex 7212 50	- αλλιώς επενδυμένα παρά επαργυρωμένα, επιχρυσωμένα, επιπλατινωμένα ή σμαλτωμένα, που έχουν απλώς υποστεί επεξεργασία στην επιφάνεια : - με πλάτος που υπερβαίνει τα 500 mm
ex 7212 60	- επιστρωμένα με άλλο μέταλλο : - με πλάτος που υπερβαίνει τα 500 mm, που έχουν απλώς υποστεί επεξεργασία στην επιφάνεια - με πλάτος που δεν υπερβαίνει τα 500 mm, που έχουν ελαθεί σε θερμή κατάσταση, απλώς επιστρωμένα με άλλο μέταλλο
7213	Χοντρόσυρμα (fil machine) από σίδηρο ή από όχι σε κράμα χάλυβες
7214	Ράβδοι από σίδηρο ή από όχι σε κράμα χάλυβες, που έχουν απλώς σφυρηλατηθεί, ελαθεί ή διελαθεί σε θερμή κατάσταση καθώς και εκείνες που έχουν υποστεί στρίψιμο μετά την έλαση :

Κωδικός ΕΣ	Περιγραφή εμπορευμάτων
7214 20	- που φέρουν οδοντώματα, εξογκώματα, κοιλώματα ή ανάγλυφα που γίνονται στη διάρκεια της έλασης ή που έχουν υποστεί στρίψιμο μετά την έλαση
7214 30	- από χάλυβες από αποκοπή
7214 40	- άλλες, που περιέχουν κατά βάρος λιγότερο από 0,25 % άνθρακα
7214 50	- άλλες, που περιέχουν κατά βάρος 0,25 % ή περισσότερο αλλά λιγότερο του 0,6 % άνθρακα
7214 60	- άλλες, που περιέχουν κατά βάρος 0,6 % ή περισσότερο άνθρακα
7215	Άλλες ράβδοι από σίδηρο ή από όχι σε κράμα χάλυβες :
ex 7215 90	- άλλες : - που έχουν ελαθεί ή διελαθεί σε θερμή κατάσταση, απλώς επιστρωμένες με άλλο μέταλλο
7216	Είδη με καθορισμένη μορφή από σίδηρο ή από όχι σε κράμα χάλυβες :
7216 10	- Είδη με καθορισμένη μορφή σε σχήμα U, σε I ή σε H, που έχουν απλώς ελαθεί ή διελαθεί σε θερμή κατάσταση, με ύψος λιγότερο των 80 mm - Είδη με καθορισμένη μορφή σε σχήμα L ή σε T, που έχουν απλώς ελαθεί ή διελαθεί σε θερμή κατάσταση, με ύψος λιγότερο των 80 mm
7216 21	-- Είδη με καθορισμένη μορφή σε σχήμα L
7216 22	-- Είδη με καθορισμένη μορφή σε σχήμα T - Είδη με καθορισμένη μορφή σε σχήμα U, σε I ή σε H, που έχουν απλώς ελαθεί ή διελαθεί σε θερμή κατάσταση, με ύψος 80 mm ή περισσότερο :
7216 31	-- Είδη με καθορισμένη μορφή σε σχήμα U
7216 32	-- Είδη με καθορισμένη μορφή σε σχήμα I
7216 33	-- Είδη με καθορισμένη μορφή σε σχήμα H
7216 40	- Είδη με καθορισμένη μορφή σε σχήμα L ή T, που έχουν απλώς ελαθεί ή διελαθεί σε θερμή κατάσταση, με ύψος 80 mm ή περισσότερο

Κωδικός ΕΣ	Περιγραφή εμπορευμάτων
7216 50	- άλλα είδη με καθορισμένη μορφή, που έχουν απλώς ελαθεί ή διελαθεί σε θερμή κατάσταση
ex 7216 90	- άλλα : - που έχουν ελαθεί ή διελαθεί σε θερμή κατάσταση, απλώς επιστρωμένα με άλλο μέταλλο
7218	Χάλυβες ανοξείδωτοι σε πλινθώματα (τύπους) ή άλλες πρωτογενείς μορφές. Ημιτελή προϊόντα από ανοξείδωτους χάλυβες :
7218 10	- Πλινθώματα και άλλες πρωτογενείς μορφές
ex 7218 90	- άλλα : - που έχουν ελαθεί ή παρθεί με συνεχή χύτευση
7219	Πλαστές προϊόντα έλασης από ανοξείδωτους χάλυβες, με πλάτος 600 mm ή περισσότερο :
	- που έχουν απλώς ελαθεί σε θερμή κατάσταση, περιτυλιγμένα
7219 11	-- με πάχος που υπερβαίνει τα 10 mm
7219 12	-- με πάχος 4,75 mm ή περισσότερο αλλά που δεν υπερβαίνει τα 10 mm
7219 13	-- με πάχος 3 mm ή περισσότερο αλλά κατώτερο των 4,75 mm
7219 14	-- με πάχος κατώτερο των 3 mm - που έχουν απλώς ελαθεί σε θερμή κατάσταση, μη περιτυλιγμένα
7219 21	-- με πάχος που υπερβαίνει τα 10 mm
7219 22	-- με πάχος 4,75 mm ή περισσότερο αλλά που δεν υπερβαίνει τα 10 mm
7219 23	-- με πάχος 3 mm ή περισσότερο αλλά λιγότερο των 4,75 mm
7219 24	-- με πάχος κατώτερο των 3 mm - που έχουν απλώς ελαθεί σε ψυχρή κατάσταση :

Κωδικός ΕΣ	Περιγραφή εμπορευμάτων
7219 31	-- με πάχος 4,75 mm ή περισσότερο
7219 32	-- με πάχος 3 mm ή περισσότερο αλλά λιγότερο των 4,75 mm
7219 33	-- με πάχος που υπερβαίνει το 1 mm αλλά κατώτερο των 3 mm
7219 34	-- με πάχος 0,5 mm ή περισσότερο αλλά που δεν υπερβαίνει το 1 mm
7219 35	-- με πάχος κατώτερο των 0,5 mm
ex 7219 90	- άλλα : - που έχουν απλώς υποστεί επεξεργασία στην επιφάνεια, στην οποία περιλαμβάνεται και η επίστρωση με άλλο μέταλλο ή που έχουν απλώς κοπεί σε σχήμα άλλο από το τετράγωνο ή το ορθογώνιο
7220	Πλατέα προϊόντα έλασης από ανοξείδωτους χάλυβες, με πλάτος κατώτερο των 600 mm : - που έχουν απλώς ελαθεί σε θερμή κατάσταση
7220 11	-- με πάχος 4,75 mm ή περισσότερο
7220 12	-- με πάχος λιγότερο των 4,75 mm
ex 7220 20	- που έχουν απλώς ελαθεί σε ψυχρή κατάσταση : - με πλάτος που υπερβαίνει τα 500 mm
ex 7220 90	- άλλα : - με πλάτος που υπερβαίνει τα 500 mm, που έχουν απλώς υποστεί επεξεργασία στην επιφάνεια, στην οποία περιλαμβάνεται και η επίστρωση με άλλο μέταλλο - με πλάτος που δεν υπερβαίνει τα 500 mm, που έχουν ελαθεί σε θερμή κατάσταση, απλώς επιστρωμένα με άλλο μέταλλο
7221	Χοντρόσυρμα (fil machine) από ανοξείδωτους χάλυβες

Κωδικός ΕΣ	Περιγραφή εμπορευμάτων
7222	Ράβδοι και είδη με καθορισμένη μορφή από ανοξείδωτους χάλυβες :
7222 10	- Ράβδοι που έχουν απλώς ελαθεί ή διελαθεί σε θερμή κατάσταση
ex 7222 30	- άλλες ράβδοι : - που έχουν ελαθεί ή διελαθεί σε θερμή κατάσταση, απλώς επιστρωμένες με άλλο μέταλλο
ex 7222 40	- είδη με καθορισμένη μορφή : - που έχουν απλώς ελαθεί ή διελαθεί σε θερμή κατάσταση, έστω και απλώς επιστρωμένα με άλλο μέταλλο
7224	Άλλα χαλυβοκράματα σε πλινθώματα (τύπους) ή άλλες πρωτογενείς μορφές. Ημιτελή προϊόντα από άλλα χαλυβοκράματα :
7224 10	- πλινθώματα (τύποι) και άλλες πρωτογενείς μορφές
ex 7224 90	- άλλα : - που έχουν ελαθεί σε θερμή κατάσταση ή που έχουν παρθεί με συνεχή χύτευση
7225	Πλατέα προϊόντα έλασης από άλλα χαλυβοκράματα, με πλάτος 600 mm ή περισσότερο :
7225 10	- από χάλυβες πυριτίου με την ονομασία "μαγνητικοί"
ex 7225 20	- από χάλυβες ταχείας κοπής : - που έχουν απλώς ελαθεί, που έχουν απλώς υποστεί επεξεργασία στην επιφάνεια, στην οποία περιλαμβάνεται και η επίστρωση με άλλο μέταλλο, ή που έχουν απλώς κοπεί σε σχήμα άλλο από το τετράγωνο ή το ορθογώνιο
7225 30	- άλλα, που έχουν απλώς ελαθεί σε θερμή κατάσταση, περιτυλιγμένα
7225 40	- άλλα, που έχουν απλώς ελαθεί σε θερμή κατάσταση, μη περιτυλιγμένα
7225 50	- άλλα, που έχουν απλώς ελαθεί σε ψυχρή κατάσταση

Κωδικός ΕΣ	Περιγραφή εμπορευμάτων
ex 7225 90	- άλλα : - που έχουν απλώς υποστεί επεξεργασία στην επιφάνεια, στην οποία περιλαμβάνεται και η επίστρωση με άλλο μέταλλο, ή που έχουν απλώς κοπεί σε σχήμα άλλο από το τετράγωνο ή το ορθογώνιο
7226	Πλατέα προϊόντα έλασης από άλλα χαλυβοκράματα, με πλάτος κατώτερο των 600 mm:
ex 7226 10	- από χάλυβες πυριτίου με την ονομασία "μαγνητικά" - που έχουν απλώς ελαθεί σε θερμή κατάσταση - άλλα, με πλάτος που υπερβαίνει τα 500 mm
ex 7226.20	- από χάλυβες ταχείας κοπής : - που έχουν απλώς ελαθεί σε θερμή κατάσταση - που έχουν απλώς ελαθεί σε ψυχρή κατάσταση, με πλάτος που υπερβαίνει τα 500 mm - άλλα : - με πλάτος που υπερβαίνει τα 500 mm, που έχουν απλώς υποστεί επεξεργασία στην επιφάνεια, στην οποία περιλαμβάνεται και η επίστρωση με άλλο μέταλλο - με πλάτος που δεν υπερβαίνει τα 500 mm, που έχουν απλώς υποστεί επεξεργασία στην επιφάνεια, στην οποία περιλαμβάνεται και η επίστρωση με άλλο μέταλλο
7226 91	-- που έχουν απλώς ελαθεί σε θερμή κατάσταση
ex 7226 92	-- που έχουν απλώς ελαθεί σε ψυχρή κατάσταση - με πλάτος που υπερβαίνει τα 500 mm
ex 7226 99	-- άλλα : - με πλάτος που υπερβαίνει τα 500 mm, που έχουν απλώς υποστεί επεξεργασία στην επιφάνεια, στην οποία περιλαμβάνεται και η επίστρωση με άλλο μέταλλο

Κωδικός ΕΣ	Περιγραφή εμπορευμάτων
	- με πλάτος που δεν υπερβαίνει τα 500 mm, που έχουν ελαθεί σε θερμή κατάσταση, που έχουν απλώς επιστρωθεί με άλλο μέταλλο
7227	Χοντρόσυρμα (fil machine) από άλλα χαλυβοκράματα
7228	Ράβδοι και είδη με καθορισμένη μορφή από άλλα χαλυβοκράματα. Ράβδοι κοίλες για γεωτρήσεις από χαλυβοκράματα ή από όχι σε κράμα χάλυβες :
ex 7228 10	- ράβδοι από χάλυβες ταχείας κοπής : - που έχουν απλώς ελαθεί ή διελαθεί σε θερμή κατάσταση έστω και απλώς επιστρωμένες με άλλο μέταλλο
ex 7228 20	- ράβδοι από χάλυβες πυριτιο-μαγγανιούχους : - που έχουν απλώς ελαθεί ή διελαθεί σε θερμή κατάσταση έστω και απλώς επιστρωμένες με άλλο μέταλλο
7228 30	- άλλες ράβδοι, που έχουν απλώς ελαθεί ή διελαθεί σε θερμή κατάσταση
ex 7228 60	- άλλες ράβδοι : - που έχουν ελαθεί ή διελαθεί σε θερμή κατάσταση, απλώς επιστρωμένες με άλλο μέταλλο
ex 7228 70	- είδη με καθορισμένη μορφή : - που έχουν απλώς ελαθεί ή διελαθεί σε θερμή κατάσταση έστω και απλώς επιστρωμένες με άλλο μέταλλο
7228 80	- ράβδοι κοίλες για γεωτρήσεις
7301	Πάσσαλοι πλατυσμένοι από σίδηρο ή χάλυβα, έστω και διάτρητοι ή που γίνονται από συναρμολογημένα στοιχεία· είδη με καθορισμένη μορφή που λαμβάνονται με συγκόλληση από σίδηρο ή χάλυβα :
7301 10	- πάσσαλοι πλατυσμένοι

Κωδικός ΕΣ	Περιγραφή εμπορευμάτων
7302	Στοιχεία σιδηροορομικών γραμμών, από χυτοσίδηρο, σίδηρο ή χάλυβα : σιδηροτροχιές, αντιτροχιές και οδοντώματα, βελόνες, καρδιές, ράβδοι χειρισμού των βελονών κλειδιών και άλλα στοιχεία διασταύρωσης ή αλλαγής τροχιών, στρωτήρες, συνδετήρες, στηρίγματα, σφήνες, πλάκες στήριξης, πλάκες και ράβδοι για τη ρύθμιση του πλάτους και άλλα τεμάχια ειδικά κατασκευασμένα για την τοποθέτηση, τη σύζευξη ή τη στερέωση των σιδηροτροχιών :
ex 7302 10	- σιδηροτροχιές : - άλλες από τους αγωγούς ρεύματος, με μέρος από μη σιδηρούχο μέταλλο
7302 20	- στρωτήρες
ex 7302 40	- συνδετήρες και πλάκες στήριξης - που έχουν ελασματοποιηθεί
ex 7302 90	- άλλα : - αντιτροχιές

Το ανωτέρω κείμενο είναι ακριβές αντίγραφο του πρωτοτύπου, που είναι κατατεθειμένο στο αρχείο της Γενικής Γραμματείας του Συμβουλίου στις Βρυξέλλες.

Βρυξέλλες, 20 Απριλίου 1989

Για το Γενικό Γραμματέα του Συμβουλίου των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων

A. DUBOIS
Directeur Général

Άρθρο δεύτερο

Η ισχύς του νόμου αυτού αρχίζει από τη δημοσίευσή του στην Εφημερίδα της Κυβερνήσεως, του δε κυρουμένου Πρωτοκόλλου από την ολοκλήρωση των διαδικασιών που προβλέπει το άρθρο 4 αυτού.

Παραγγέλλομε τη δημοσίευση του παρόντος στην Εφημερίδα της Κυβερνήσεως και την εκτέλεσή του ως Νόμου του Κράτους.

Αθήνα, 26 Μαΐου 1993

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ
ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ Γ. ΚΑΡΑΜΑΝΛΗΣ

ΟΙ ΥΠΟΥΡΓΟΙ

ΥΦΥΠΟΥΡΓΟΣ ΕΞΩΤΕΡΙΚΩΝ Γ. ΠΑΠΑΣΤΑΜΚΟΣ	ΕΘΝΙΚΗΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΑΣ ΚΑΙ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ ΣΤ. ΜΑΝΟΣ
ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑΣ, ΕΝΕΡΓΕΙΑΣ ΚΑΙ ΤΕΧΝΟΛΟΓΙΑΣ ΚΑΙ ΕΜΠΟΡΙΟΥ ΒΑΣ. ΚΟΝΤΟΓΙΑΝΝΟΠΟΥΛΟΣ	

Θεωρήθηκε και τέθηκε η Μεγάλη Σφραγίδα του Κράτους

Αθήνα, 27 Μαΐου 1993

Η ΕΠΙ ΤΗΣ ΔΙΚΑΙΟΣΥΝΗΣ ΥΠΟΥΡΓΟΣ
ANNA ΨΑΡΟΥΔΑ-ΜΠΕΝΑΚΗ